

l'accueil à Vancouver de l'exposition *Globe 94*, le Canada et la Corée favoriseront un élargissement plus poussé des débouchés en ce qui a trait aux services de planification et de gestion environnementales et, plus spécialement, à la gestion des infrastructures municipales, au traitement des effluents industriels, au contrôle environnemental, à la remise en état des terrains et à la lutte contre la pollution atmosphérique. Il faudra commencer par identifier un groupe de base d'organismes canadiens et coréens et par mettre sur pied des initiatives communes.

3. Les gouvernements des deux pays accroîtront l'accessibilité par des visites officielles plus fréquentes de fonctionnaires supérieurs, notamment entre le ministère des Sciences et de la Technologie, le ministère du Commerce, de l'Industrie et de l'Énergie de Corée et le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, Industrie Canada et le CNRC. Les deux gouvernements considèrent que cela pourrait conduire à accroître le nombre des accords bilatéraux de coopération et à faire connaître les débouchés possibles.

4. Les deux gouvernements recommandent la poursuite des réunions du groupe de travail canado-coréen spécial sur la science et la technologie afin d'étudier de façon plus approfondie les possibilités de poser d'autres gestes concrets pour favoriser la coopération technologique commerciale, conformément aux stratégies à long terme mentionnées plus haut et aux objectifs de partenariat spécial entre les deux pays. Les membres du GTPSCC espèrent que les efforts du groupe de travail spécial sur la science et la technologie donneront le coup d'envoi d'une coordination durable en matière de coopération technologique et d'échange d'information technologique.